

ÍNDICE

INTRODUCCIÓN: <i>Carlos Rubio</i>	13
Valores.....	13
Una literatura mitológica	16
El contexto histórico.....	20
Estructura de la obra.....	28
Fuentes, lenguaje y observaciones sobre la traducción.....	33

KOJIKI

PRÓLOGO DEL COMPILADOR.....	43
-----------------------------	----

Primera Parte LA ERA DE LOS DIOSSES

Ciclo I. LA CREACIÓN DEL MUNDO.....	53
Capítulo 1. Los primeros dioses.....	53
Ciclo II. LOS DIOSSES IZANAGI E IZANAMI	55
Capítulo 2. El dios Izanagi y la diosa Izanami	55
Capítulo 3. El nacimiento de las islas	57
Capítulo 4. El nacimiento de los dioses.....	59
Capítulo 5. El dios Izanagi mata al dios del fuego	61
Capítulo 6. En el País de las Tinieblas	62
Capítulo 7. La purificación del dios Izanagi y el nacimiento de sus tres augustos hijos.....	65
Ciclo III. LOS DIOSSES AMATERASU Y SUSANŌ	69
Capítulo 8. La expulsión del dios Susanō.....	69
Capítulo 9. El conjuro de los dos dioses.....	70
Capítulo 10. La Puerta de la Casa Rocosa del Cielo	74
Capítulo 11. La risa de los dioses.....	75
Capítulo 12. El nacimiento de la agricultura	77

Capítulo 13. La serpiente de ocho cabezas	77
Capítulo 14. El matrimonio del dios Susanō y su descendencia	80
Ciclo IV. EL DIOS OO-KUNI-NUSHI.....	83
Capítulo 15. La liebre blanca de Inaba	83
Capítulo 16. La resurrección del dios.....	85
Capítulo 17. En el País de las Raíces	86
Capítulo 18. Canciones de amor a dos esposas.....	89
Capítulo 19. Los descendientes del dios Oo-kuni-nushi.....	94
Capítulo 20. El dios Sukuna-biko y el monte Mimoro.....	95
Capítulo 21. La descendencia del dios Oo-toshi.....	96
Ciclo V. LA PACIFICACIÓN DEL PAÍS.....	99
Capítulo 22. El faisán mensajero	99
Capítulo 23. El funeral de Ame-no-waka-hiko	101
Capítulo 24. El combate entre los dos dioses.....	103
Capítulo 25. La rendición del dios Oo-kuni-nushi.....	105
Ciclo VI. EL DIOS NINIGI	107
Capítulo 26. El sublime mandato	107
Capítulo 27. El descendimiento del dios Ninigi.....	108
Capítulo 28. El dios Saruta-biko y la diosa Ame-no-uzume	110
Capítulo 29. El dios Ninigi y las dos hermanas.....	111
Capítulo 30. La historia del anzuelo y los hermanos Ho-deri y Ho-ori...	113
Capítulo 31. La separación de la tierra y el mar	118

Segunda Parte
LA ERA DE LOS HÉROES

Ciclo I. LAS CONQUISTAS DEL EMPERADOR JIMMU.....	123
Capítulo 1. La campaña del este.....	123
Capítulo 2. La muerte del hermano del emperador Jimmu.....	124
Capítulo 3. La espada celestial	125
Capítulo 4. El gran cuervo y los hermanos Ukasi	126
Capítulo 5. La canción de Kume	129
Capítulo 6. La princesa Isume-yori.....	131
Capítulo 7. La traición de Tagishi	134
Ciclo II. LOS OCHO EMPERADORES.....	137
Capítulo 8. El emperador Suizei	137
Capítulo 9. El emperador Annei	137
Capítulo 10. El emperador Itoku	138
Capítulo 11. El emperador Kōshō.....	138
Capítulo 12. El emperador Kōan	139
Capítulo 13. El emperador Kōrei	139
Capítulo 14. El emperador Kōgen.....	140
Capítulo 15. El emperador Kaika.....	141

Ciclo III. EL EMPERADOR SŪJIN.....	145
Capítulo 16. Genealogía imperial.....	145
Capítulo 17. La maldición divina	146
Capítulo 18. El dios del monte Miwa.....	147
Capítulo 19. La rebelión del Take-hani-yasu.....	147
Capítulo 20. Los comienzos del sistema tributario.....	149
Ciclo IV. EL EMPERADOR SUININ	151
Capítulo 21. Genealogía imperial.....	151
Capítulo 22. La conjura de la emperatriz y su hermano.....	152
Capítulo 23. La mudez del príncipe	155
Capítulo 24. El destino de la princesa Mato.....	158
Capítulo 25. El mandarino.....	159
Ciclo V. EL PRÍNCIPE YAMATO-TAKERU	161
Capítulo 26. Genealogía del emperador Keikō.....	161
Capítulo 27. El príncipe Oo-usu engaña a su padre.....	162
Capítulo 28. La conquista de Kumasō	163
Capítulo 29. La conquista de Izumo.....	165
Capítulo 30. La conquista de los Doce Países del Este	166
Capítulo 31. El matrimonio con la princesa Miyazu.....	169
Capítulo 32. El encuentro con el jabalí y la fatiga del héroe	170
Capítulo 33. La canción de la patria.....	171
Capítulo 34. El ave blanca.....	173
Capítulo 35. Genealogía de Yamato-takeru y muerte del emperador Keikō.	174
Capítulo 36. El emperador Seimu	175
Ciclo VI. LA EMPERATRIZ JINGŪ.....	177
Capítulo 37. El emperador Chūai y los hijos de la emperatriz Jingū	177
Capítulo 38. El oráculo.....	178
Capítulo 39. La conquista de Corea	180
Capítulo 40. La pesca de la trucha	180
Capítulo 41. La rebelión del príncipe Oshi-kuma.....	181
Capítulo 42. El intercambio de los nombres.....	183
Capítulo 43. Las canciones del sake	183
Ciclo VII. EL EMPERADOR OJIN	185
Capítulo 44. Genealogía imperial.....	185
Capítulo 45. Los nombramientos de los tres hermanos	186
Capítulo 46. La princesa Yakawae	187
Capítulo 47. Canciones de boda.....	189
Capítulo 48. La canción de los señores de Yoshino.....	190
Capítulo 49. Los inmigrantes coreanos.....	191
Capítulo 50. La rebelión del príncipe Oo-yama-mori	193
Capítulo 51. En persecución de una esposa.....	196
Capítulo 52. Celos entre hermanos	198
Capítulo 53. Los descendientes del emperador Oojin.....	199

Tercera Parte
LA ERA DE LOS HOMBRES

Ciclo I. EL EMPERADOR NINTOKU.....	203
Capítulo 1. Genealogía imperial	203
Capítulo 2. La compasión del emperador.....	204
Capítulo 3. Los celos de la emperatriz.....	205
Capítulo 4. La escapada de la emperatriz a Yamashiro.....	206
Capítulo 5. Intercambio de canciones entre el emperador y la princesa Yata	210
Capítulo 6. El destino de los dos amantes fugitivos	211
Capítulo 7. El huevo del ganso	213
Capítulo 8. El barco Kareno y la muerte del emperador.....	214
 Ciclo II. LOS CUATRO EMPERADORES	 217
Capítulo 9. El emperador Richū y la rebelión de su hermano.....	217
Capítulo 10. El guardia traidor	218
Capítulo 11. El emperador Hanzei.....	220
Capítulo 12. El emperador Ingyō y el médico coreano	221
Capítulo 13. Los dos hermanos amantes	222
Capítulo 14. El emperador Ankō	227
Capítulo 15. El príncipe Mayowa	228
Capítulo 16. Los hermanos fugitivos.....	230
 Ciclo III. EL EMPERADOR YŪRYAKU.....	 233
Capítulo 17. Genealogía imperial.....	233
Capítulo 18. El perro vestido de blanco	233
Capítulo 19. La fiel Akaiko	235
Capítulo 20. La joven de Yoshino.....	237
Capítulo 21. La libélula.....	238
Capítulo 22. En el monte Kazuraki	239
Capítulo 23. Las canciones <i>Amagatari</i>	240
Capítulo 24. La muerte del emperador.....	244
 Ciclo IV. DIEZ EMPERADORES Y UNA EMPERATRIZ.....	 245
Capítulo 25. El emperador Seinei.....	245
Capítulo 26. El descubrimiento de los príncipes herederos al trono	245
Capítulo 27. El certamen poético.....	247
Capítulo 28. El emperador Kenzō y la anciana Okime	249
Capítulo 29. La profanación de la tumba imperial.....	251
Capítulo 30. El emperador Ninken	252
Capítulo 31. El emperador Buretsu	252
Capítulo 32. El emperador Keitai.....	253
Capítulo 33. El emperador Ankan.....	254
Capítulo 34. El emperador Senka.....	254
Capítulo 35. El emperador Kimmei.....	255
Capítulo 36. El emperador Bidatsu	256

Capítulo 37. El emperador Yōmei.....	257
Capítulo 38. El emperador Sushun.....	258
Capítulo 39. La emperatriz Suiko.....	258
Anexo 1: <i>Transcripción del texto original de las canciones</i>	259
Anexo 2: <i>Índice de nombres de dioses y su significado</i>	275
Anexo 3: <i>Cronología de emperadores</i>	279
Anexo 4: <i>Bibliografía</i>	281